

Tisdag 15 september 2009

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2009, slutgiltigt antagen den 18 december 2008 ⁽¹⁾,
 - med beaktande av det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning ⁽²⁾,
 - med beaktande av det preliminära förslag till Europeiska unionens ändringsbudget nr 6/2009 för budgetåret 2009 som kommissionen lade fram den 18 juni 2009 (KOM(2009)0288),
 - med beaktande av det förslag till ändringsbudget nr 6/2009 som rådet fastställde den 13 juli 2009 (11888/2009) – C7-0098/2009),
 - med beaktande artikel 75 och bilaga V i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkandet från budgetutskottet (A7-0003/2009).
- A. Detta preliminära förslag till ändringsbudget nr 6 till 2009 års allmänna budget innehåller en översyn av prognoserna för traditionella egna medel, mervärdesskatte- och BNI underlagen, värdena för de berörda korrigeringsarna för Förenade kungariket och finansieringen av dessa korrigeringar samt reviderade värden för finansieringen av bruttominskningen av Nederländernas och Sveriges BNI-baserade bidrag 2009.
- B. Syftet med förslaget till ändringsbudget nr 6/2009 är att formellt införa dessa budgetjusteringar i 2009 års budget.
1. Europaparlamentet godkänner förslaget till ändringsbudget nr 6/2009 utan ändringar.
 2. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända denna resolution till rådet och kommissionen.

⁽¹⁾ EUT L 69, 13.3.2009.

⁽²⁾ EUT C 139, 14.6.2006, s. 1.

Förslag till ändringsbudget nr 7/2009

P7_TA(2009)0011

Europaparlamentets resolution av den 15 september 2009 om förslaget till Europeiska unionens ändringsbudget nr 7/2009 för budgetåret 2009 på grund av stormen Klaus i Frankrike (12951/2009 C7-0130/2009 2009/2046(BUD))

(2010/C 224 E/20)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av artikel 272 i EG-fördraget och artikel 177 i Euratomfördraget,

Tisdag 15 september 2009

- med beaktande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget ⁽¹⁾, särskilt artiklarna 37 och 38,
- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2009, slutgiltigt antagen den 18 december 2008 ⁽²⁾,
- med beaktande av det interinstitutionella avtalet av den 17 maj 2006 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin och sund ekonomisk förvaltning ⁽³⁾,
- med beaktande av det preliminära förslag till Europeiska unionens ändringsbudget nr 7/2009 för budgetåret 2009 som kommissionen lade fram den 22 juni 2009 SEK(2009)0827),
- med beaktande av det förslag till ändringsbudget nr 7/2009 som rådet fastställde den 7 september 2009 (12951/2009 C7-0130/2009),
- med beaktande artikel 75 och bilaga V i arbetsordningen,
- med beaktande av betänkandet från budgetutskottet (A7-0009/2009), och av följande skäl:
 - A. Förslaget till ändringsbudget nr 7/2009 till den allmänna budgeten 2009 täcker utnyttjandet av Europeiska unionens solidaritetsfond (EUSF) till ett belopp på 109,4 miljoner EUR i åtagande- och betalningsbemyndiganden för följderna av den storm som drabbade Frankrike i januari 2009.
 - B. Syftet med förslaget till ändringsbudget nr 7/2009 är att formellt föra in denna budgetjustering i budgeten för 2009.
 1. Europaparlamentet noterar det preliminära förslaget till ändringsbudget nr 7/2009, som är den fjärde ändringsbudgeten som enbart avser EUSF.
 2. Europaparlamentet konstaterar att EUSF kommer att finansieras ur kapitel 1 4 i inkomstdelen i Europeiska unionens allmänna budget, avseende egna medel beräknade på grundval av bruttonationalinkomsten i enlighet med artikel 2.1 c i beslut 2007/436/EG, Euratom, för att finansiera kapitel 13 06 i 2009 års budget gällande solidaritetsfonden.
 3. Europaparlamentet godkänner förslaget till ändringsbudget nr 7/2009 utan ändringar.
 4. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända denna resolution till rådet och kommissionen.

⁽¹⁾ EGT L 248, 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 69, 13.3.2009.

⁽³⁾ EUT C 139, 14.6.2006, s. 1.